

Определение.

Имена существительные в роли определения употребляются в следующих случаях:

A series of horizontal lines of varying lengths and colors (teal, light blue, white) extending from the left edge of the slide towards the right, positioned below the text.

Существительное в общем падеже с предлогом (преимущественно с of). Такое определение ставится после определяемого существительного:

- the capital of Russia
- столица России
- the result of the match
- результат матча
- a bottle of beer
- бутылка пива

Существительное в притяжательном падеже.
Такое определение ставится перед
определяемым существительным:

- my friend's father
- отец моего друга
- children's games
- детские игры; игры детей
- Обе конструкции часто взаимозаменяемы: The boy's toys are in the box. = The toys of the boy are in the box. Игрушки мальчика в коробке.

Существительное в общем падеже без предлога. Такое определение всегда ставится перед определяемым существительным. Оно переводится на русский язык прилагательным или существительным в косвенном падеже с предлогом или без него, а иногда придаточным определительным предложением. Подобная конструкция очень характерна для современного английского языка.

- table window окно (какое?) – у стола (или над столом)
- window table стол (какой?) – у окна (или рядом с окном)

предложении встречаются подряд два или несколько существительных, то главным из них является то, которое стоит последним, а все предыдущие только описывают его, отвечая на вопрос какой? Чаще всего эта конструкция может выражать: время, место, материал, из которого сделан предмет, назначение предмета и многое другое:

- evening news вечерние новости
- summer holidays летние каникулы
- lake shore берег озера
- silk dress шелковое платье
- school library библиотека школы

- orange juice апельсиновый сок
- lunch basket корзина для завтрака
- piece struggle борьба за мир
- oil output добыча нефти
- life insurance страхование жизни

Иногда все сочетание переводится одним существительным: telephone operator телефонист (ка), power station электростанция.

Во многих случаях существительному предшествуют несколько существительных в роли определения:

- world disarmament conference
- всемирная конференция по разоружению
- home market prices
- цены внутреннего рынка
- "Mad dog time"
- "Время бешеных псов" (название фильма)

- Упр.1.3.1. Переведите следующие словосочетания, обращая внимание на местоположение слов.
- I.
- belt elevator – elevator belt
- spring balance - пружинные весы, безмен –
balance spring – пружина весов
-

- call library - библиотека вызовов— library call - вызов из библиотеки;
-
- character identification -распознавание знаков
- identification character -
идентифицирующий символ
- data group – group data

- consumption fund – fund consumption
- law firm – firm law
- business world – world business
- world market – market world
- quality standard – standard quality
- equipment safety – safety equipment
- sales discount – discount sales

- the professor's opinion
- the manager's signature
- reader's conference;

- an iron bridge - железный мост
- light waves - световые волны
- an institute building - здание института
- a particle model - модель частиц
- an exchange agreement - соглашение об обмене
- war damage - ущерб, нанесенный войной.